

II

(Communications)

COMMUNICATIONS PROVENANT DES INSTITUTIONS, ORGANES ET ORGANISMES DE L'UNION EUROPÉENNE

COMMISSION EUROPÉENNE

Autorisation des aides d'État dans le cadre des dispositions des articles 107 et 108 du TFUE

Cas à l'égard desquels la Commission ne soulève pas d'objection

(Texte présentant de l'intérêt pour l'EEE)

(2013/C 204/02)

Date d'adoption de la décision	20.2.2013	
Numéro de référence de l'aide d'État	SA.34515 (13/NN)	
État membre	Irlande	
Région	—	—
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	(Ireland) Risk Equalisation Scheme 2013	
Base juridique	Irish Health insurance acts 1994 to 2012 including the Health Insurance (Amendment) Act 2012	
Type de la mesure	Régime d'aide	health insurance companies
Objectif	Services d'intérêt économique général	
Forme de l'aide	Autres — Provision of risk equalisation credits to persons based on age, gender and type of cover plus a payment for each overnight stay in private hospital accommodation. These risk equalisation credits will be funded by a stamp duty on health insurance companies based on the number of lives covered by policies underwritten by them	
Budget	Budget global: 1 560 Mio EUR Budget annuel: 500 en 2013/520 en 2014/540 en 2015 (en millions d'euros)	
Intensité	—	
Durée	1.1.2013-31.12.2015	
Secteurs économiques	Autres assurances	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Department of Health Hawkins House Dublin 2 IRELAND	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la (les) langue(s) faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Date d'adoption de la décision	19.6.2013	
Numéro de référence de l'aide d'État	SA.35738 (12/N)	
État membre	Grèce	
Région	Dytiki Ellada	Article 107(3)(a)
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Αναβάθμιση λιμένος Κατακόλου	
Base juridique	<p>A. Ο Νόμος 3669/2008 περί κατασκευής δημοσίων έργων</p> <p>B. Ο Νόμος 3614/2007 «Διαχείριση, έλεγχος και εφαρμογή αναπτυξιακών παρεμβάσεων για την προγραμματική περίοδο 2007-2013» (ΦΕΚ 267/Α/3.12.2007)</p> <p>Γ. Το Π.Δ. 195/2001 με βάση το οποίο μεταφέρονται οι αρμοδιότητες του Λιμενικού Ταμείου Κατακόλου στον Δήμο Πύργου και συστήνεται Ν.Π.Δ.Δ. το οποίο φέρει την επωνυμία «Δημοτικό Λιμενικό Ταμείο Πύργου» και εποπτεύεται από τον Δήμο Πύργου</p> <p>Ε. Η με αριθμό πρωτ.: 4033/2.10.2012 απόφαση ένταξης της πράξης «Εκτέλεση συμπληρωματικών έργων στον λιμένα Κατακόλου: α' υποέργο: επέκταση παραλιακού κρηπιδώματος εμπροσθεν καταστημάτων, β' υποέργο: επέκταση προσήνεμου μώλου και κεντρικού προβλήτα με κατασκευή νησίδας παραβολής» στο Επιχειρησιακό Πρόγραμμα ΔΕΠΙΝ 2007-2013.</p> <p>Ζ. Η πρόσκληση της Διαχειριστικής Αρχής του Επιχειρησιακού Προγράμματος Επιχειρηματικότητα και Ανταγωνιστικότητα» με Α.Π. ΤΟΥΡ 1 (Α.Π. ΕΥΔ ΕΠΑΕ 7702/Β1/ΑΡ-3/2895/4.7.2008), όπως τροποποιήθηκε (Α.Π. ΕΥΔ ΕΠΑΕ 4846/946/Α2/23.9.2011) (αφορά τις υπόλοιπες κτιριακές υποδομές του λιμένα). ...</p>	
Type de la mesure	Aide ad hoc	Pyrgos Municipal Port Fund
Objectif	Autres, Développement régional	
Forme de l'aide	Subvention directe	
Budget	Budget global: 11,19 Mio EUR	
Intensité	91,23 %	
Durée	À partir du 31.12.2013	
Secteurs économiques	Transports maritimes et côtiers de passagers	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	<p>Ενδιάμεση Διαχειριστική Αρχή Δυτικής Ελλάδας Ν.Ε.Ο. Πατρών — Αθηνών 28 264 41 Πάτρα/Patra ΕΛΛΑΔΑ/GREECE</p> <p>Ειδική Υπηρεσία Διαχείρισης Μεσογείων 56 115 27 Αθήνα/Athens ΕΛΛΑΔΑ/GREECE</p>	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la (les) langue(s) faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Date d'adoption de la décision	15.5.2013	
Numéro de référence de l'aide d'État	SA.35900 (13/NN)	
État membre	Pologne	
Région	Mazowieckie	Article 107(3)(a)
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Pomoc na ratowanie dla Polskich Linii Lotniczych LOT SA	
Base juridique	1) Ustawa z dnia 30 sierpnia 1996 r. o komercjalizacji i prywatyzacji (art. 56 ust. 1 pkt 2) 2) Ustawa z dnia 8 sierpnia 1996 r. o zasadach wykonywania uprawnień przysługujących Skarbowi Państwa (art. 2 pkt 8a) 3) Rozporządzenie Ministra Skarbu Państwa z dnia 30 sierpnia 2011 r. w sprawie pomocy publicznej na ratowanie i restrukturyzację przedsiębiorców 4) Rozporządzenie Ministra Skarbu Państwa z dnia 16 listopada 2012 r. zmieniające rozporządzenie w sprawie pomocy publicznej na ratowanie i restrukturyzację przedsiębiorców	
Type de la mesure	Aide ad hoc	Polskie Linie Lotnicze LOT SA
Objectif	Sauvetage d'entreprises en difficulté	
Forme de l'aide	Prêt à taux réduit	
Budget	Budget global: 400 Mio PLN	
Intensité	100 %	
Durée	À partir du 20.12.2012	
Secteurs économiques	Transports aériens de passagers	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Minister Skarbu Państwa ul. Krucza 36/Wspólna 6 00-522 Warszawa POLSKA/POLAND	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la (les) langue(s) faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Date d'adoption de la décision	13.5.2013	
Numéro de référence de l'aide d'État	SA.36132 (13/N)	
État membre	Lituanie	
Région	Lithuania	Régions non assistées
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Amendment to the State aid scheme N 183/09 'Development of Rural Area Information Technology Network'.	
Base juridique	1) 2007 m. spalio 19 d. Komisijos sprendimu Nr. C(2007) 5076 patvirtinta 2007–2013 m. Lietuvos kaimo plėtros programa. 2) Taisyklių projektas priemonės „Kaimo atnaujinimas ir plėtra“, priemonės dalies „Kaimiškųjų vietovių plėčiajuosčio tinklo infrastruktūros plėtra“ įgyvendinimui pagal 2007–2013 m. Lietuvos kaimo plėtros programos III kryptį „Gyvenimo kokybė kaimiškose vietovėse ir kaimo ekonomikos diversifikavimas“.	
Type de la mesure	Régime d'aide	Electronic communication operators, Plėčiajuostis internetas
Objectif	Développement régional	
Forme de l'aide	Subvention directe	
Budget	Budget global: 226 Mio LTL	
Intensité	100 %	
Durée	13.5.2013-31.8.2015	
Secteurs économiques	Télécommunications	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Ministry of Agriculture of the Republic of Lithuania Gedimino av. 19 LT-01103 Vilnius LIETUVA/LITHUANIA	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la (les) langue(s) faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Date d'adoption de la décision	31.5.2013	
Numéro de référence de l'aide d'État	SA.36485 (13/N)	
État membre	Pologne	
Région	—	—
Titre (et/ou nom du bénéficiaire)	Zmiana programu pomocy N 546/08 – Pomoc inwestycyjna na rozwój transportu intermodalnego w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko	
Base juridique	1) Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dnia 7 września 2009 r. w sprawie pomocy na projekty w zakresie transportu intermodalnego w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko na lata 2007–2013 2) Ustawa z dnia 6 grudnia 2006 r. o zasadach prowadzenia polityki rozwoju – art. 21 ust. 3 3) Program Operacyjny Infrastruktura i Środowisko na lata 2007–2013	
Type de la mesure	Régime d'aide	—
Objectif	Développement sectoriel, Protection de l'environnement	
Forme de l'aide	Subvention directe	
Budget	Budget global: 708 016 000 PLN	
Intensité	50 %	
Durée	1.1.2009-31.12.2015	
Secteurs économiques	Transports maritimes et côtiers de fret, Transports ferroviaires de fret	
Nom et adresse de l'autorité chargée de l'octroi	Centrum Unijnych Projektów Transportowych ul. Bonifraterska 17 00-203 Warszawa POLSKA/POLAND	
Autres informations	—	

Le texte de la décision dans la (les) langue(s) faisant foi, expurgé des données confidentielles, est disponible sur le site:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>